9

Na temelju članka 4. i 9. Zakona o naseljima („Narodne novine“, broj 54/88), člana 1. Statutarne odluke o izmjenama Statuta općine Buje, Skupština općine Buje na zajedničkoj sjednici Vijeća udruženog rada, Vijeća mjesnih zajednica i Društveno-političkog vijeća 27. veljače 1992. godine, donosi

ODLUKU

o naseljima u općini Buje

Članak 1.

Ovom Odlukom određuju se imena i granice područja naselja u općini Buje.

Članak 2.

Naselja u općini Buje su:

ANTENAL
ANTONCI
BABIĆI
BAREDINE
BAŠANJA
BIBALI
BUJELE ZEMLJE
BRDO
BRIČ
BRTONIGLA
BUJE
BUROLI
BUŽINJA
CRVENI VRH
ČEPIĆ
ČEPLJANI
DAJLA
DUBA
FINIDA
FIORINI
GAMBOCI

9

Ai sensi degli articoli 4 e 9 della Legge sugli insediamenti („Narodne novine“, numero 54/88), dell'articolo 1 del Decreto statutario sulle modifiche allo Statuto del Comune di Buie, l'Assemblea del Comune di Buie nella seduta congiunta della Camera del lavoro associato, della Camera delle comunità locali e della Camera socio-politica del 27 gennaio 1991 ha emanato il

DECRETO

sugli insediamenti nel Comune di Buie

Articolo 1

Con questo Decreto vengono determinati i nomi e i confini dei comprensori degli insediamenti nel Comune di Buie.

Articolo 2

Gli insediamenti nel Comune di Buie sono:

ANTENAL
ANTONZI
BABICI
BAREDINE
BASSANÌA
BIBALI
TERRE BIANCHE
BERDA
BRIZ
VERTENEGLIO
BUIE
BUROLI
BUSINÌA
MONTE ROSSO
CEPICH
CIPIANI
DAILA
~~GIUBBA~~
FINIDA
FIORINI
GAMBOZZI

GROŽNJAN
~~SVETI PAVEL~~
JURICANI

KALDANIJA

KANEGRA

KARIGADOR

KAŠTEL

KATORO

KMETI

KOSTANJICA

KRASICA

KRIŽINE

KRŠETE

KUBERTON

KUĆIBREG

LOVREČICA

LOZARI

MAKOVCI

MAREDA

MARTINČIĆI

MARUŠIĆI

MATERADA

MERIŠĆE

MOMJAN

MONTEROL

MURINE

NOVA VAS

NOVIGRAD

OPRTALJ

OSKORUŠ

PETROVIA

PLOVANJA

GRISIGNANA

GIURIZZANI

CALDANIJA

CANEGRA

CARIGADOR

CASTELVENERE

CATORO

METI

CASTAGNA

CRASSIZA

CRISINE

CARSETTE

CUBERTON

CUCIBREC

SAN LORENZO

LOZARI

MACOVZI

MAREDA

MARTINCICI

MARUSSICI

MATERADA

MERISCHIE

MOMIANO

MONTEROL

MORNO

VILLANOVA

CITTANOVA

PORTOLE

OSCURUS

PETROVIA

PLOVANJA

RADINI

SAVUDRIJA

SEGET

SV.LUCIJA

SV. MARJA NA KRASU

SV.IVAN

ŠORGI

ŠTERNA

TRIBAN

UMAG

VALICA

VARDICA

VILANJA

VIŽINTINI

VIŽINTINI VRHI

VRNJAK

ZAMBRATJA

ZAVRŠJE

ZRENJ

ŽNJIDARIĆI

RADINI

SALVORE

SEGHETTO

SANTA LUCIA

MADONNA DEL CARSO

SAN GIOVANNI

SORGI

STERNA

TRIBANO

UMAGO

VALIZZA

VARDIZA

VILLANIA

VISINTINI

VISINTINI MONTE

VERGNÀC

ZAMBRATTIÀ

PIEMONTE

SDREGNA

SNIDARICI

Članak 3.

Dosadašnje naselje Umag - Komunela ukida se, a pripadajuće područje naselja pripaja se naselju Umag.

Članak 4.

Granice područja 72 naselja iz članka 2. ove Odluke utvrđuju se vanjskim (obodnim) granicama statističkih krugova koje obuhvaća pojedino naselje, a prikazane su na grafičkom prilogu u mjerilu 1:25000 koji je sastavni dio ove Odluke.

Članak 5.

Evidenciju o imenima i područjima naselja sa pripadajućim matičnim brojevima vodi Zavod za katastar i geodetske poslove općine Buje.

Articolo 3

L'attuale insediamento di Umago - Comunela viene abolito, e il comprensorio appartenente viene annesso all'insediamento di Umago.

Articolo 4

I confini dei comprensori dei 72 insediamenti di cui all'articolo 2 di questo Decreto vengono definiti dai confini esterni (perimetrali) dei cerchi statistici compresi dai singoli insediamenti, e sono rappresentati nell'allegato grafico su scala 1:25 000, il quale allegato e' parte integrante di questo Decreto.

Articolo 5

L'evidenza dei nomi e dei comprensori degli insediamenti, con i rispettivi numeri di matricola, viene tenuta dall' Istituto per il catasto e gli affari geodetici del Comune di Buje.

Članak 6.

Stupanjem na snagu ove Odluke prestaju važiti područja naselja utvrđena za potrebe popisa stanovništva domaćinstva i stanova 1981. godine, temeljem Zakona o imenima naseljenih mjesta, ulica i trgova i o obilježavanju kuća brojevima („Narodne novine“, br. 16/52, 13/65).

Članak 7.

Javno poduzeće „6. maj“ Umag će naselja iz članka 2. ove Odluke, u skladu sa Zakonom, Pravilnikom o načinu označavanja imena naselja, ulica i trgova te obilježavanju zgrada brojevima („Narodne novine“, broj 4/90) i drugim propisima, označiti pločom s imenom naselja u roku od godine dana od dana stupanja na snagu ove Odluke.

Članak 8.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana po objavi u „Službenim novinama općine Bujе“.

KLASA: 015-07/91-01/1
URBROJ: 2105-01-92
Buje, 27. veljače 1992.

SKUPŠTINA OPĆINE BUJE

PREDSJEDNIK
SKUPŠTINE OPĆINE BUJE
Lucijan Benolić, v.r.

10

Na temelju članka 7. i 8. Zakona o obrani („Narodne novine“, broj 49/91, 53a/91) i članka 1. Statutarne odluke o izmjenama Statuta općine Bujе, Skupština općine Bujе na zajedničkoj sjednici Vijeća udruženog rada, Vijeća mjesnih zajednica i Društveno-političkog vijeća 27. veljače 1992. godine, donosi

ODLUKU

o izmjeni Odluke o općenarodnoj obrani

Članak 1.

U Odluci o općenarodnoj obrani („Službene novine“, broj 30/85, 2/88, „Službene novine općine Bujе“, broj 8/90) članci 14, 15, 16, 17, 18, 19 i 20. prestaju važiti.

Članak 2.

Članci 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28. i 29. prestaju važiti.

Članak 3.

Članci 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52. i 53. prestaju važiti.

Articolo 6

Con l'entrata in vigore di questo Decreto cessano di valere i comprensori degli insediamenti stabiliti per i bisogni del censimento della popolazione, dei nuclei familiari e degli alloggi nel 1981, ai sensi della Legge sui nomi degli abitati, delle vie e delle piazze e sulla numerazione delle case („Narodne novine“, nrr. 16/52, 13/65).

Articolo 7

In conformita' alla Legge, al Regolamento sulla modalita' di contrassegno dei nomi degli insediamenti, delle vie e delle piazze nonche' sulla numerazione degli edifici („Narodne novine“, nro. 4/90) e ad altre prescrizioni, l'Azienda pubblica „6.MAJ“ Umago contrassegnera' gli insediamenti di cui all'articolo 2 di questo Decreto con tabelle indicanti il nome dell'insediamento nel termine di un anno dall'entrata in vigore di questo Decreto.

Articolo 8

Questo Decreto entra in vigore dopo otto giorni dalla sua pubblicazione nel „Bollettino ufficiale del Comune di Bujе“.

Classe: 015-07/91-01/1
Prot.No.:2105-01-92-
Bujе, 27 febbraio 1992

ASSEMBLEA DEL COMUNE DI BUIE

IL PRESIDENTE
DELL'ASSEMBLEA DEL COMUNE DI BUIE
f.to Lucijan Benolic

10

Ai sensi degli articoli 7 e 8 della Legge sulla difesa („Narodne novine“, numero 49/91, 53a/91) e dell'articolo 1 del Decreto statutario sulle modifiche allo Statuto del Comune di Bujе, l'Assemblea del Comune di Bujе nella seduta congiunta della Camera del lavoro associato, della Camera delle comunita' locali e della Camera socio-politica del 27 febbraio 1992 ha emanato il

DECRETO

sulla modifica al Decreto sulla difesa popolare globale

Articolo 1

Nel Decreto sulla difesa popolare globale („Giornale ufficiale“, numero 30/85, 2/88, „Bollettino ufficiale del Comune di Bujе“, numero 8/90) gli articoli 14, 15, 16, 17, 18, 19 e 20 cessano di valere.

Articolo 2

Gli articoli 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28 e 29 cessano di valere.

Articolo 3

Gli articoli 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52 e 53 cessano di valere.